

ABONNEMENTS

Canada, par année \$1.50
 États-Unis, par année 1.25
 Europe, par année 2.50

Tarif des Annonces

Par ligne 50 mots

ANNONCE LEGALES

1ère insertion, par ligne 12 mots
 Chaque insertion subséquente à 50 mots

N. B.—Les annonces de mariages, mariages et sépultures seront insérées au taux de 25 mots/chacune. Petites annonces, 50 mots.

LE MANITOBA

JOURNAL HEBDOMADAIRE.

LE MANITOBA

EST PUBLIÉ ET IMPRIMÉ

TOUS LES MERCREDIS

Toutes communications concernant le journal ou l'imprimerie doivent être adressées :

Manitoba

The Library A. GAUVIN

42, Provencher

SAINT-BONIFACE MANITOBA

Téléphone Office 42-22

1235

LA THRACE ET LES DETROITS

Lord Harding, ambassadeur de la Grande Bretagne à Paris, a eu, il y a quelque temps déjà, un entretien avec M. Poincaré, lequel n'a pu que lui déclarer, comme il a du le faire également à lord Curzon, que, partisan de la liberté des détroits, le gouvernement français était opposé à une intervention militaire des alliés. D'après lui, une pareille manifestation, avant que les Turcs aient fait connaître leurs intentions, aurait équivalu à une provocation aux yeux des musulmans déjà fanatisés par leur première victoire et aurait abouti à envenimer le conflit au lieu de le résoudre.

Et pour mettre ses actes d'accord avec ses déclarations, le gouvernement français a donné l'ordre de retirer les quelques contingents qu'il avait envoyés sur la côte d'Asie pour protéger les étrangers.

Telle aurait été aussi l'attitude de la Yougo-Slavie et de la Roumanie, auxquelles le cabinet de Londres avait demandé une participation armée. L'intervention des alliés réclamée par le Foreign-Office n'était donc pas possible et le gouvernement britannique, s'il avait voulu continuer sa politique violente, se serait vu dans l'obligation d'agir seul. Il proclamait cette intention et déclarait qu'il avait donné des ordres à sa flotte pour qu'aucune troupe turque ne puisse franchir les détroits et passer sur la rive nord, c'est à dire en Thrace.

Il y avait là une contradiction flagrante doublée d'une injustice. Si les détroits sont libres, les Turcs avaient autant que les Grecs le droit d'y passer; car ces derniers ne s'en sont pas fait faute et c'est par cette voie que leurs divisions d'Asie-Mineure ont été transportées sur la ligne de Tchataldja quand ils eurent l'intention d'occuper Constantinople.

De quel droit l'Angleterre aurait-elle interdit aux Turcs ce qu'elle a laissé faire aux Grecs?

A Londres on invoquait la nécessité de faire respecter le traité de Sévres. Mais ce traité assignait à la Grèce une ligne qu'elle ne devait pas dépasser et qui comprenait Smyrne et son territoire; or, les Grecs ont poussé leur action dans toute l'Asie-Mineure, et l'ont étendue presque jusqu'à Ismidt, à l'entrée du Bosphore.

L'Angleterre n'est pas alors intervenue soit pour arrêter l'offensive grecque, soit pour interdire le passage des détroits, aussi bien du Bosphore que des Dardanelles, puisqu'on a vu des vaisseaux grecs aller bombarder les ports turcs de la mer Noire.

En laissant faire la Grèce, on s'est donc désintéressé d'un conflit qui ne s'étendait pas seulement en Asie, mais également en Thrace, territoire dont la Turquie contestait l'occupation par les Grecs.

Il y aurait eu là un fait de guerre toléré, accepté par les alliés qui ne pouvaient pas plus intervenir militairement pour l'empêcher, qu'ils ne sont intervenus pour en prévenir ou en arrêter l'explosion. Se jeter par la force dans le différend, interdire aux Turcs d'aller terminer leur querelle en Thrace, s'opposer à ce qu'ils bénéficient à leur tour de la liberté des détroits, c'était violer cette même liberté, c'était se mettre du côté des Grecs, c'était faire la guerre à la Turquie.

Est-ce à ce résultat que voulait aboutir l'Angleterre en interdisant aux Turcs, non seulement le passage des détroits, mais même celui de la mer de Marmara? Car, d'après la note de l'Agence Reuter, ordre avait été donné à la flotte britannique de s'opposer à tout passage de troupes turques sur la côte européenne, par cette même voie qu'ont prise les Grecs pour marcher sur Constantinople.

Comme on le voit la politique britannique est faite en Orient de perpétuelles contradictions et on conçoit très bien, en dehors d'autres motifs personnels, que la France n'ait pas voulu prêter la main à une intervention qui nous avait tout l'air d'être un succès d'impérialisme à peine déguisé.

Londres maintenant essaie d'atténuer l'attitude prise par le cabinet britannique et on explique qu'on a simplement voulu faire un geste d'intimidation à l'égard de la Turquie. Dans ce cas, on s'est grossièrement trompé, car ni les alliés, ni les nations de la Petite-Entente ne sont tombés dans le piège qu'on leur tendait, et l'on devine par des informations d'Angora, que Mustapha-Kemal n'est pas disposé non plus à obéir à de pareilles menaces. La manifestation britannique, si elle s'était maintenue, aurait fort risqué de provoquer un soulèvement général de tout l'Orient et de déclencher une guerre à laquelle, on le sait, n'auraient pas manqué de participer les armées rouges du bolchévisme.

Il faut espérer que l'entretien de M. Harding avec M. Poincaré aura remis les choses dans une atmosphère moins dangereuse. Il est temps encore d'entreprendre une action diplomatique avec Angora, et la France, dont la politique prudente en Orient lui a redonné tout son prestige, se prêterait volontiers à des pourparlers destinés à sauvegarder les intérêts de tous.

Il peut en coûter à l'orgueil britannique d'en arriver à cette solution, et de livrer à d'autres mains le soin d'établir la paix, mais la faute en est à l'Angleterre seule et au personnel entêté de son premier ministre qui se croit Napoléon, comme disait Clémenceau.

FEU M. LE CURE ROYER

Gesta Dei per Franco

Le 22 septembre décédait subitement M. l'abbé A. Royer curé de Ponteix. Par cette mort le clergé de l'Ouest Canadien, celui du diocèse de Régina en particulier perd un de ses prêtres les plus dévoués et les plus actifs.

Natif de l'ancienne province française d'Auvergne M. l'abbé Royer le cœur débordant du zèle du missionnaire colonisateur quitta le beau pays de France il y a une quinzaine d'années pour venir au Canada.

La Saskatchewan était alors en pleine période de colonisation nouvelle. M. l'abbé Royer y prit une part active et devint un facteur comportant dans la colonisation du sud de cette province; la paroisse de Ponteix dont il était le curé fondateur restera à jamais comme un témoignage vivant de son zèle et de son succès.

Bon orateur et bon écrivain M. le curé Royer avait compris la nécessité de l'œuvre de la bonne presse, il avait fondé il y a cinq ans, l'"Hirondelle de Ponteix" chronique régulière publiée dans le "Patriote de l'Ouest". Il en fut toujours le principal rédacteur et resta jusqu'au dernier jour de sa vie l'artisan de cette œuvre, puisque le jour même de sa mort il écrivait et envoyait sa chronique.

"L'Hirondelle de Ponteix" laisse comprendre qu'un livre sera publié montrant l'œuvre du curé Royer. Faisons le vœu que ce livre paraisse bientôt, il sera pour l'éducation de la génération présente et future.

"Le Manitoba" s'associe de grand cœur au deuil des paroissiens de Ponteix et du Clergé du diocèse de Régina. Nous reproduisons ci-dessous la chronique parue dans L'Hirondelle de Ponteix.

FEU M. LE CURE ROYER

"Comme l'annonçait le "Patriote" l'autre semaine. "L'Hirondelle" et toute la paroisse de Ponteix est en deuil. Cette mort si subite de M. le curé Royer nous a tous saisis d'une consternation qui durera longtemps. Qui aurait cru qu'il nous laisserait si vite? Et comment se faire maintenant à l'idée qu'on ne le reverra plus jamais?

Et c'est vrai pourtant, nous ne le reverrons plus parmi nous. Nous n'entendrons plus sa parole claire, nette, convaincante, chaude et enthousiaste. Nous ne pourrions plus le suivre dans l'exposé de ses projets, dans l'élaboration de ses plans d'avenir pour la paroisse qu'il voulait belle, grande, forte, bien unie, prospère et heureuse. Nous ne jouirons plus de ses efforts, de son dévouement pour l'ornementation de l'Eglise, pour l'éducation de la jeunesse, pour l'édification des lecteurs de l'"Hirondelle". Disparus cette intelligence perspicace, ce bon cœur, bon toujours malgré les passagères brusqueries. Nous n'avons plus ce financier prévoyant, qui trouvait toujours moyen d'améliorer sans plonger dans les dettes. Fini ce feu, éteint cette flamme de pur amour envers Celle en l'honneur de qui il était venu fonder une nouvelle paroisse dans nos vastes plaines désertes. Ou plutôt non! La flamme, l'éternelle, si l'on veut, n'a pas été éteinte; elle s'est transformée en un grand brasier. Le serviteur de Marie ne peut périr. Il est donc monté au Ciel celui que nous pleurons. Il venait justement de finir son œuvre sur terre. Il avait fait consacrer à la Reine du Ciel une chapelle spéciale, où on lui rend un culte tout particulier, une chapelle aux miracles. Marie était contente de son serviteur. Elle a jugé qu'il en avait assez fait et est venue le chercher.

Il a passé de vie à trépas sans la moindre secousse, sans le plus petit effort, comme plongé dans le plus profond sommeil.

Tout le monde s'étonnait ce matin-là. Lui qui était si ponctuel d'habitude, il tardait à venir. L'heure de la messe était passée, et il n'était pas encore apparu. On arrive au presbytère, on s'informe. Même les gens de la maison ne soupçonnaient rien. On monte à la chambre du curé. Il reposait bien paisiblement de son dernier repos. Le médecin, appelé en toute hâte, constate qu'il était décédé quelques heures auparavant, d'une congestion cérébrale.

C'était un travailleur, un homme de bureau. La veille, il avait fait le courrier de l'"Hirondelle" et remanié une pièce pour les Enfants de Marie. Il aimait tant à rendre service. Le soir, il s'avouait fatigué, mais content de son ouvrage. Le bon Dieu aussi, il faut croire, puisqu'il n'a plus attendu pour le récompenser.

M. l'abbé A. Royer est le prêtre fondateur de Ponteix. C'est lui qui, après avoir exploré tout le sud de la Saskatchewan, fit le choix de notre contrée pour y fonder une paroisse sous le vocable de Notre-Dame d'Auvergne. Il laissa passer deux bonnes années avant de prendre aucune décision; 1906 et 1907 furent consacrées à des voyages, tantôt en charrette, tantôt à pied ou à cheval à travers la prairie. On peut se figurer les sacrifices que ces marches imposaient à cette époque.

Ces peines ne furent pas inutiles, et ces démarches furent couronnées de succès. Le site de Ponteix, choisi en 1909 pour l'érection d'une paroisse catholique et française, fut des plus heureux. C'est un beau district agricole, arrosé dans toute son étendue par une jolie rivière. Les fermiers ne tardèrent pas à y arriver en foule et à s'y fixer.

M. Royer les guida, les soutint, les défendit contre les découragements des débutants. Grâce à son zèle, les catholiques de l'endroit furent toujours unis. Trois églises furent construites l'une après l'autre pour satisfaire aux besoins de la population toujours grandissante. Deux couvents également, dans ce court espace de quinze ans, furent érigés. Ponteix possédait un hôpital des mieux tenus. Et si nous n'avons pas encore de collège, ce n'est certes pas manque de zèle de la part de ce bon père Royer. Nous savons tous combien il aurait aimé à voir nos garçons recevoir cette éducation religieuse que nos filles reçoivent au couvent. Nous savons qu'il aurait mis à cette œuvre tout son avoir, tant il l'avait à cœur. Il faut croire que le temps n'était pas encore venu. Le bon Dieu, sans doute, au ciel, saura tenir compte de ces bons desirs.

Mais il faudrait un gros volume pour tout décrire ce que le bon Père Royer a fait pour Ponteix. Ce volume paraîtra en son temps et il promet d'être intéressant.

D'ici là, sachons apprécier, au moins dans l'ensemble, l'œuvre du missionnaire colonisateur, l'œuvre du prêtre catholique et français, et rendons à sa mémoire l'honneur d'un juste et sincère hommage.

POUR LA DEFENSE NATIONALE

ST-JEAN-BAPTISTE

Souscription en faveur de l'Association d'Education.

M. Achille Roy	5.00
M. Arthur Guénette	1.00
M. l'abbé J.-M. Desrosiers	10.00
M. l'abbé Deslongchamps	1.00
M. R. Rivet	.50
M. A. Rivet	.50
M. A. Guénette	.50
M. O. Borgeau	2.00
M. l'abbé J. Bellavance	5.00
M. et Mme J.-B. Plamondon	5.00
Mme F. Campeau	.25
Mme Alb. Comeault	1.00
M. Alex. Ayotte	1.00
Mme Henry Landry	.50
M. Jules Lambert	1.00
M. David Marcell	2.00
M. F. Ranson	1.00
Rév. Soeurs Jésus-Marie	25.00
M. Aimé Boiteau	2.00
Mlle Ol. Fillion	.50
M. Pl. Tessier	1.00
M. Max. Guénette	.50
Dr Alm. Roy	2.00
Mme H. Sarrasin	2.00
M. Edouard Comeault	5.00
M. Edmond Desautels	1.00
M. E. Bissonnette	1.00
M. Alb. Sabourin	1.00
Mme H. Sabourin	1.00
M. J. Beaudette	.75
M. Z. Cyr	1.00
M. P. Polvoin	3.00
M. W. Ayotte	1.00
M. Geo. St-Amand	10.00
M. F. Beaudette	5.00
M. F. Grégoire	2.00
M. Alb. Desautels	.50
Rév. Frères de Marie	10.00
M. J.-A. Godard	5.00
M. R. Ricard	1.00
M. S. Ricard	3.00
Mlle A. Ricard	1.00
M. Jos. Boudreau	1.00
M. J. Godard	5.00
Mlle Malvina Proulx	.50
Mme A. Gariépy	.50
M. Jos. Plamondon	2.00
M. N. Dery	5.00
M. E. Trudeau	2.00
M. L. Beaubien	3.00
M. Geo. Guertin	10.00
M. Art. Roy	.50
M. R. Marion	.50
M. Chs. L'Heureux	1.00
M. Ed. Parent	1.00
M. Geo. Brunet	2.00
Mme D. Asselin	.50
Mme E. Marion	1.00
M. Jean Godard	.50
M. Jos. Plouffe	1.00
M. Onésime Guénette	2.00
Mme Méthode Bérard	.25
Mme H. Bourbonnais	.25
M. J.-B. Desautels	1.00
M. Oct. Baril	1.00
M. J. Geoffrin	1.00
M. P. Touchette	1.00
Mlle Annette Plamondon	1.00
Mlle Anna Hamel	1.00
Mme P. Dery	2.00
M. J. Roy	.25
Mme A. Granger	.50
M. Geo. Lausé	.50
M. W. Lanciault	3.00
M. Tel. Fillion	5.00
M. Ant. Plamondon	2.00
M. L.-P. Ayotte	1.00
Rosario Comeault	5.00
Alex. Baril	2.00
H. Duval	2.00
W. Berard	1.00
A. Neuman	1.00
Albert Ayotte	1.00
Z. Bérard	3.00
H. Fillion	75c
M. Ant. Fillion	5.00
M. A. Champagne	1.00

M. J.-A. Ayotte	3.00
M. Léo Sabourin	1.00
M. Art. Fillion	2.00
M. Léo Brodeur	1.00
M. Ars. Gauthier	1.00
M. E. Bouvier	5.00
M. P. Rajotte	5.00
M. A. Bouchard	1.00
M. J.-A. Syotte	3.00
M. Jos. Bacon	1.00
M. Achille Plamondon	.50
M. H. Hérie	.50
M. U. St-Godard	1.00
M. H. Desmarais	2.00
M. A. Valcourt Sr	2.00
M. Ulric Marion	1.00
M. Fred. Martin	2.00
M. Jos. Robert	1.00
M. Edmond Dupuis	1.00
M. Albert Marion	1.00
M. H. Vermette	1.00
M. Oscar Guénette	1.00
M. A. Lavole	1.00
M. C. Plamand	5.00
M. Alc. Bruneau	1.00
M. Matthias Fillion	5.00
M. K. Barnabé	5.00
M. J. Fillion	1.00
M. Eug. Cartier	1.00
M. Et. Cartier	.10
M. N. Bouchard	1.00
M. N. Bruneau	1.00
M. W. Dupuis	1.00
M. R. Lavallée	1.00
M. Alex. Laforme	1.00
M. J. Lauzé	2.00
M. W. Fillion	5.00
M. Phil. Vermette	1.00
M. Paul Vermette	1.00
M. Placide Sabourin	1.00
M. Albéric Vermette	2.00
M. Omer Sabourin	1.00
Mme R. Beaudette	1.00
M. E. Beaudette	.20
M. J. Bernier	.50
M. F. Bernier	.30
Mlle E. Gariépy	50c
M. J. Turcotte	1.00
M. Ant. Vandal	1.00
M. Patrice Vandal	1.00
Mlle Evelyn Bernier	.25
M. Nap. Grégoire	1.00
M. Z. Touzin	5.00
M. O. Lafond	5.00
M. S. Marion	1.00
M. Ed. Proulx	2.00
M. Procul Guénette	2.00
M. Ugei Roy	.50
M. Omer Matte	2.00
M. Olivier Landry	.75
M. Ed. Roy	.50
M. Jos. Robert Jr.	1.00
M. H. Lapointe	1.00
M. Frank Landry	1.50
M. H. Clément	5.00
Mme Eug. Carboneau	2.00
M. Albert Valcourt Jr.	2.00
M. Adéard Dupuis	5.00

Total: \$321.10

LETELIER

D. Loiseleur	1.00
A. Cadieux	1.00
Jos. Granger	1.00
Paul Boiteau	1.00
A. Chaput	1.00
Léon Bruyère	5.00
A. Gallant	2.00
Mme E. Mousseau	1.50
J. Harrison	1.00
A. Poliquin	1.00
L. K. Robert	1.00
J. B. Cloutier	5.00
H. J. Bois	2.00
George Beausupré	1.00
A. Gendron	1.00
C. Perron	.75
Ed. Harrison	.50
L. Gauvin	1.00
J. Chassé	1.00

V. Barnabé	2.00
Ray Jubinville	2.00
E. Cadieux	1.00
John Boiteau	5.00
Z. Lemire	.50
Mme R. Dufort	.50
Mme Durand	1.00
A. Dupuis	.50
L. Arcand	1.00
Jos. Dupont	1.00
Théo Lemay	2.00
David Parent	1.00
Joseph Jutras	5.00
l'abbé P. Pictou	5.00
J. B. Ayotte	2.00
Emile Graveline	3.00
E. Comeault	10.00
Henri Bouchard	1.00
Alfred Saurette	.50
Antoine Damphousse	5.00
Louis Saurette	1.00
P. Fraser	1.00
Mme J. Bouchard	1.00
M. R. Brais	.50
Z. Granger	1.00
X. Boissy	1.00
Emile Parent	1.00
Louis Lavallée	1.00
l'abbé N. C. Jutras	5.00
Philippe Manseau	2.00
Norbert Lemire	1.00
Ernest Jutras	1.00
Ed. Pélouquin	.50
Honoré Dansereau	2.00
Mme H. Dansereau	1.00
S. Dansereau	1.00
Omer Dansereau	.50
Gaston Dansereau	.50
Z. Robert	5.00
Ernest Pélouquin	.50
Georges Pélouquin	1.00
Arthur Voillet	.50
W. Barnabé	5.00
W. Martineau	.50
O. Héry	.50
Aimé Pélouquin	1.00
C. Barnabé	2.00
Philippe Aubin	.50
Josaphat Cadieux	2.00
Jos. Laforme	2.00
A. Fortier	2.00
Jos. Melnick	.75
Paul Cadieux	5.00
Orville Houle	1.00
Albert Dansereau	1.00
Adolphe Fortier	1.00
Joseph Houle	1.00
Charles Ennis	1.00
E. Bouchard	2.00
Alfred Brulé	1.00
Paul Saurette	2.00
Jos. Saurette	2.00
Mme A. Saurette	1.00
F. Desautels	5.00
J. Empeon	2.00
Deann	.75
A. Lafreniere	1.00
J. Loiseleur	2.00

\$154.75

LA BROQUERIE:

Rév. R. Alex. Giroux	\$20.00
Mm. Henri Normandeau	5.00
Isidore Emond	1.00
J. O. Beauré	1.00
Amédée Cléroux	5.00
Louis Block	1.00
Aristide Rocan	1.00
George Lafortune	5.00
Jos. Bouchard	1.00
Ernest Boly	1.00
J. A. Gagnon	(1.00)
Ph. Alex. St-Laurent	1.00
Melle Délima Beauré	.50
Mmes J.-O. Beauré	1.00
Alp. Rocan	1.00
J. A. Gagnon	1.00
Eugène Fabas	.50
H. M. Fabas	1.00
M. Henden	.50
Th. Boly	1.00
Mme Eugène Fabas	.50
Mm. Louis Paradis	.50
Edouard Charlet	3.00
Narcisse Deslauriers	5.00
Alphonse Boissjoli	1.00
Norbert Brabant	1.00
Ernest Delay	.50
J. B. Jolicoeur	1.00
Docteur J. Poupard	6.00
Alex. Carrière	.50
Ph. Savard	2.00
Couvent	5.00
Mme Henri Gagnon	2.00
Philias Paquin	.50
C. X. Langlais	.75
François Langlais	.75
P. Z. Boissjoli	.50
H. Freedman	1.00
Louis Tétrault	2.00
Louis-Joseph Granger	1.00
Joseph Granger	1.00
Hector Bédard	1.00
J. B. André	2.00
Joseph Balcaen	1.00
Elie Henri	.50
Roger Boly	1.00
Napoléon Normandeau	1.00
George Emond	.25
Camille Henri	.25
Arthur Parent	2.00
Philibert Laurence	1.00
George Laurencelle	1.00
Joseph Fabas	2.00
Cyprien Dégagné	1.00
Francois Blason	.25
Abel Eliet	.50
Jean Degagné	1.50
S. Wolfe	2.00
René Boissinot	1.10
Joseph Rosella	6.00

(A suivre en page 2)

POUR LA DEFENSE
NATIONALE

(Suite de la page 1)

Joseph Dupuis	1.00
Wilfrid Normandeau	1.00
Joseph Fournier	1.00
Adolphe Fournier	1.00
Marcus Fournier	1.00
Arthur Chartier	1.00
George Michaud	1.00
Thomas Michaud	1.00
Hervé Michaud	1.00
Marcel Boissjoli	1.00
Ernest Ouellette	1.00
Treffle Kirouac	1.00
Elzéar Pelletier	1.00
Alphonse Kirouac	1.00
Honoré Simard	2.00
Eugène Simard	1.00
J. B. Simard	1.00
Pierre Laramée	1.00
Alfred Laurencelle	5.00
John McCarthy	1.00
J. B. Desjardins	1.00
Cléophas Thérien	1.00
J. B. Guenette	1.00
Philippe Houde	1.00
Alphonse Lord	1.00
Mme Damase Kirouac	1.00
Gustave Rougeau	1.00
Stanislas Jolicoeur	2.00
J. C. P. Beaupré	2.00
Alfred Choiselet	1.00
Dame R. Bolly	1.00
Joseph Perrière	1.00
Camille Verneau	1.00
Dame E. Gougeon	1.00
Ernest Heifauve	1.00
J. Chabot	1.00
Dame A. Taillefer	1.00
Jos. Taillefer	1.00
Louis Henden	1.00
Engelbert Rocan	1.00
Jos. Delorme	1.00
Marius Heifauve	1.00
Philias Gagnon	1.00
Ulysse Deschênes	1.00
Joseph Lambert	1.00
George Lambert	1.00
Jules Morier	1.00
Emery Rocan	1.00
Ovilia St. Laurent	1.00
Treffle Kirouac	1.00

Total \$152.20

S^{te} ANNE-DES-CHÊNES — Haut
du village. Percepteurs: Honoré
Desautels, George Lavack.

Pères Rédemptoristes	10.00
Sœurs Grises	5.00
Hon. Desautels	1.00
George Lavack	1.00
Péodor Tougas	2.00
Alex. Perron	1.00
Avila Desautels	1.00
Oram Duguay	1.00
J. B. Bonin	1.00
Octave Blanchette	1.00
Ad. Dubois	1.00
Hervé Blanchette	1.00
Ant. Gagnier	1.00
Ph. Major	1.00
Eug. Perron	1.00
Alex. Vandal	1.00
Félix DeMontigny	1.00
William Perrault	1.00
Mlle J. Desmarais	1.00
L. Morissette	1.00
Dame Eug. DeMargerie	1.00
Alfred Gagnéux	1.00
J. Gauthier	1.00
Edmond Fréchette	1.00
Alf. Bernier	1.00
Ad. Lavergne	1.00
A. J. Lavack	1.00
H. McMillan	1.00
A. Durand	1.00
Alp. Delorme	1.00
Art. Boucher	1.00

\$40.50

Haut du village. Percepteurs: Ed
Desautels et Ph. Guay.

Eug. DeMontigny	1.00
Florent Girard	1.00
David Tétrault	1.00
W. Sarrazin	1.00
E. Delorme	1.00
Joseph Girard	1.00
A. Delorme	1.00
Jos. Delorme	1.00
X	1.00
Félix Tétrault	1.00
M. J. W. Plamondon	1.00
Mme. Willie Roque	1.00
A. Tougas	1.00
Mlle G. Champagne	1.00
Michel St. Jacques	1.00
Jos. Dubois	1.00
G. Girouard	1.00
Jos. Owens	1.00
Mila Winnie Owens	1.00
Jos. Dufresne	1.00
A. Bernier	1.00
Moise Champagne	1.00
Mélanie Harrison	1.00
Mme. Moise Ducharme	1.00
D. Dion	1.00
Albert Leduc	1.00
X	1.00

\$29.40

Bas de la paroisse. Percepteurs: Ari-
side Hébert, Joseph Nault.

Jos. Nault Jr.	1.00
Alp. Prairie	1.00
Olivier Philion	1.00
David Proulx	1.00
Omer Desrosiers	1.00
J. B. Owens	1.00
Jos. Nault Sr.	1.00
Octavien Rémillard	1.00

\$9.50

ST-RAYMOND & STE-ANNE Centre.
Percepteurs: Napoléon Dufresne,
Isidore Côté, Raoul Pelland.

Louis Dufresne	1.00
Nap. & Willie Dufresne	1.00
Edmond Laurin	1.00
Arthur Laurin	1.00
Hervé Duguay	1.00
Mastal Duguay	1.00
George Ricard	1.00
Alex. Périault	1.00
Arthur Lacoste	1.00
Ernest Duguay	1.00
Isidore Côté	1.00

David Langill	1.00
Alex. Pelland	1.00
Jos. Finigan	1.00
Jos. Perron	1.00
Silas Paradis	1.00
Mme. Louis Perron	1.00
Raoul Pelland	1.00

\$26.00

LA COULEE. Percepteurs: M. Cham-
pagne et Henri Smith.

S. Prairie	1.00
J. B. Huppé	1.00
A. Pallé	1.00
Jos. Tougas	1.00
Chs-Aug. Champagne	1.00
Norbert Nolin	1.00
Alex. Ducharme	1.00

Euchariste Vandal	1.00
Mme. A. Desjardins	1.00
O. Mousseau	1.00
Raymond Magnan	1.00
Rémi Magnan	1.00
E. Avanthey	1.00
Avila Nollet	1.00
Phélias Tougas	1.00
Henri Smith	1.00

\$14.50

CALEDONIA. Percepteurs: M. Jos.
Smith.

A. Lavergne	1.00
Philippe Perrin	1.00
D. Lavergne	1.00
R. Lavergne	1.00
Jos. Goudreau	1.00

J. C. Desjardins	1.00
A. Mondor	1.00
Grand total	\$123.15
SAINT-CHARLES	
Covent	1.00
Mme. E. Pallé	1.00
L'Abbe Comte	1.00
Antoine Hogue	1.00
Alfred Pelletier	1.00
Jules Dostert	1.00
Jos. Cachat	1.00
Charles Béhan	1.00
L. Turcotte	1.00
Herman Pitts	1.00

(A suivre en page 3)

Maladies de la Femme

Toutes les maladies dont souffre la femme proviennent de la mauvaise circulation du sang. Quand le sang circule bien, tout va bien; les nerfs, l'estomac, le cœur, les reins, la tête n'étant pas congestionnés ne font pas souffrir. Pour maintenir cette bonne harmonie dans tout l'organisme, il est nécessaire de faire usage, à intervalles réguliers, d'un remède qui agisse à la fois sur le sang, l'estomac et les nerfs, et seules les

PILULES ROUGES

peuvent remplir ces conditions parce qu'elles purifient le sang, rétablissent la circulation et décongestionnent les organes.

Les mères de famille font prendre à leurs fillettes les PILULES ROUGES pour leur assurer une bonne formation. Les femmes en prennent pour éviter les migraines périodiques, s'assurer des époques régulières et sans douleur.

Les malades qui souffrent de maladies intérieures, de métrites, d'anémie, etc., trouveront la guérison en employant les PILULES ROUGES.

Celles qui craignent les accidents du retour de l'âge doivent recourir aux PILULES ROUGES pour aider le sang à se bien placer et pour éviter les maladies les plus dangereuses.



CONSULTATIONS GRATUITES. — Les médecins spécialistes de la Compagnie Chimique Franco-Américaine donnent des consultations gratuites à toutes les femmes qui viennent les voir ou qui leur écrivent.

Les Pilules Rouges se vendent 50 centins la boîte. Tous les pharmaciens et les marchands de remèdes les ont. Cependant si quelqu'un ne pouvait les trouver dans sa localité, nous les lui enverrons sur réception du prix. COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE, limitée, 274, rue St-Denis, Montréal.

Come to the Land
Where the Apples Grow

THE apple to British Columbia, Washington and Oregon is what the orange is to California. The finest in the world are grown in the Pacific Northwest amidst the most glorious scenery on the continent.

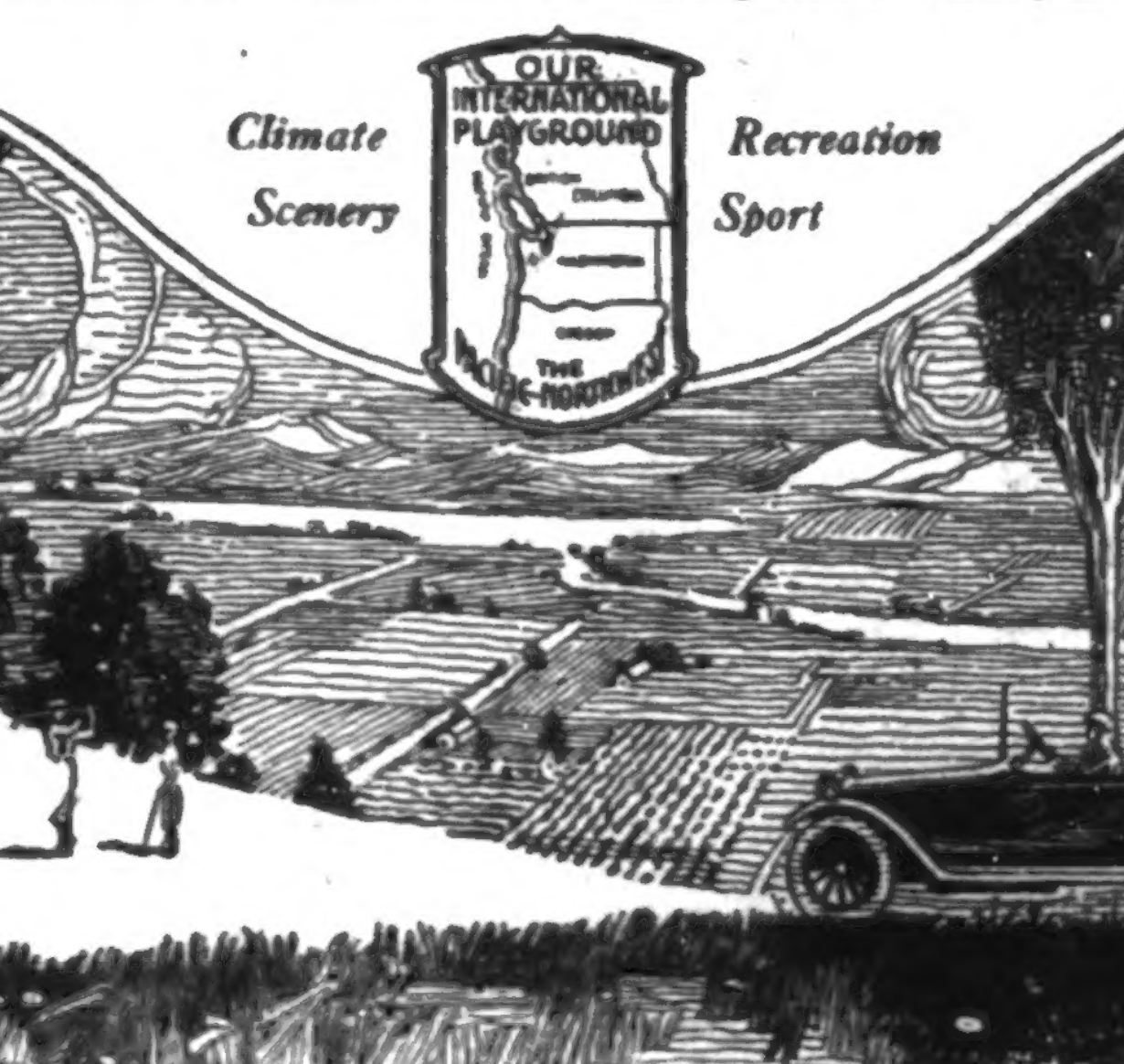
Spend Your Winter Vacation
in the Pacific Northwest

British Columbia, Washington and Oregon

And enjoy the temperate climate where the evergreens grow, where Nature has been most lavish in her gifts, not only of wonderful scenery, but of great latent wealth.

The trip to the Coast is worth all the vacation will cost you and it will not cost much more than to remain at home. If you are contemplating a change of residence because you desire a different climate, or are in ill health, or from any other cause, you will find the Pacific Northwest the one land on earth in which life is worth living.

Write for a free illustrated booklet to any commercial organization in British Columbia, Washington or Oregon, or to the Pacific Northwest Tourist Association, Herbert Cuthbert, Executive Secretary, 42 Story L. C. Smith Building, Seattle, Washington.



David Langill	1.00
Alex. Pelland	1.00
Jos. Finigan	1.00
Jos. Perron	1.00
Silas Paradis	1.00
Mme. Louis Perron	1.00
Raoul Pelland	1.00

\$26.00

LA COULEE. Percepteurs: M. Cham-
pagne et Henri Smith.

S. Prairie	1.00
J. B. Huppé	1.00
A. Pallé	1.00
Jos. Tougas	1.00
Chs-Aug. Champagne	1.00
Norbert Nolin	1.00
Alex. Ducharme	1.00

Euchariste Vandal	1.00
Mme. A. Desjardins	1.00
O. Mousseau	1.00
Raymond Magnan	1.00
Rémi Magnan	1.00
E. Avanthey	1.00
Avila Nollet	1.00
Phélias Tougas	1.00
Henri Smith	1.00

\$14.50

CALEDONIA. Percepteurs: M. Jos.
Smith.

A. Lavergne	1.00
Philippe Perrin	1.00
D. Lavergne	1.00
R. Lavergne	1.00
Jos. Goudreau	1.00

J. C. Desjardins	1.00
A. Mondor	1.00
Grand total	\$123.15
SAINT-CHARLES	
Covent	1.00
Mme. E. Pallé	1.00
L'Abbe Comte	1.00
Antoine Hogue	1.00
Alfred Pelletier	1.00
Jules Dostert	1.00
Jos. Cachat	1.00
Charles Béhan	1.00
L. Turcotte	1.00
Herman Pitts	1.00

(A suivre en page 3)

Cusson Agenciers, Ltd
Assurances

SEULS AGENTS ÉMETTANT DES POLICES EN FRANÇAIS

Représentant la compagnie de chemin de fer du

GRAND TRONC PACIFIQUE

GOVERNEMENT CANADIEN

et toutes les autres compagnies de navigation, sur tous les océans

Renseignements donnés volontiers et gratuitement

60 AVE. PROVENCHER, ST-BONIFACE. TEL. MAIN 4373

Bureaux: Main 7318 — TELEPHONES — Résidence: Main 4199

CASIER POSTAL 179

J. A. CHARETTE
ST-BONIFACE, MAN.

PLOMBERIE POUR LA VILLE ET LA CAMPAGNE
CHAUFFAGE A EAU CHAUDE, VAPEUR, AIR CHAUD
COUVERTURES EN TOLE ET EN GRAVIER
CORNICHERS ET VENTILATION ET TOUTS TRAVAUX EN TOLE
SATISFACTION ASSURÉE

Direction Personnelle

EXCURSION A LA

COTE DU PACIFIQUE

PAR LES

MONTAGNES ROCHEUSES

Occasions extraordinaires de voir l'Ouest Canadien
et les Montagnes Rocheuses dans les conditions les
plus favorables et aux moindres frais.

TRAIN SPECIAL

De Winnipeg, juin, le 30,
11.30 p.m.

Ce train raccorde avec le
PAQUEBOT G.T.P.
De Prince Rupert, le 6 juillet

Arrêts aux endroits d'intérêt suivants:
Watrous, Saskatoon, Wainwright, Edmonton, Jasper, Mt. Ro-
son, Prince-George, Kitwanga, Terrace, Prince Rupert,
Vancouver, Victoria, Seattle.

CHOIX DE ROUTES POUR LE RETOUR

Pour plus amples renseignements s'adresser à:
M. E. SABOURIN, Agent, C.N.R.
549 Taché Avenue ST. BONIFACE Tel. N 1351, 1205
(Nous invitons la correspondance en français)

Canadian National Railways

MENAGERES

Pratiquez l'économie. Conservez les aliments. Vous
aurez plus de pain et du meilleur pain si
vous vous servez de

PURITY FLOUR

(Telle que requise par le Gouvernement)
Licence Nos. 15, 16, 17, 18.

Employez-la dans toutes vos pâtisseries

LE TEMPS ET L'ESSAIE PROUVENT

la valeur sans égale des Pilules Beecham comme le meilleur correctif des
maux si communs des organes digestifs — et le meilleur préventif des
maladies longues et sérieuses résultant si souvent de l'action déficiente
ou irrégulière de l'estomac, du foie ou des intestins, les

Beecham's Pills

ont un magnifique record. Pendant plus d'un demi-siècle elles ont été en
usage dans des milliers de familles et ont donné entière satisfaction.
Quelques doses vous prouveront que vous pouvez trouver un soulage-
ment général des maux de tête, de la neurasthénie et de ce sentiment
d'indolence causés par l'indigestion ou la biliosité. Essayez-les, et vous
serez convaincus que c'est d'avoir à votre portée

Un Aide Inestimable à la Santé

Préparées seulement par Thomas Beecham, St. Helens, Lancashire,
Angleterre. Vendues partout au Canada et aux États-Unis
d'Amérique. En boîtes de 25 cents

Inventions

Protégées en tous pays

Si vous avez une invention à développer et
à protéger, une marque de commerce à faire
enregistrer, veuillez communiquer avec nous.
Nous nous chargerons de faire pour vous
les recherches nécessaires. Nous vous adre-
rons de nos conseils et nous vous donnerons
tous les renseignements que vous désirerez.

PIGEON, LYMBURNER
BOUTIQUE
PIGEON, PIGEON & DAVIS
Edifice Power MONTREAL

Nos marchandises d'op-
tiques sont entière-
ment garan-
ties

A. R. McRUER
Opticien diplômé
Membre de la Société des Opti-
ciens du Manitoba
Avenue Provencher, St-Boniface

**L'Allen's
Lung Balsam**

Ne le confondez pas d'après son aspect.
Demandez une toute récente
en faisant des expériences sur
vous-même. Tenez de

Ne le confondez pas d'après son aspect.
Demandez une toute récente
en faisant des expériences sur
vous-même. Tenez de

Ne le confondez pas d'après son aspect.
Demandez une toute récente
en faisant des expériences sur
vous-même. Tenez de

Ne le confondez pas d'après son aspect.
Demandez une toute récente
en faisant des expériences sur
vous-même. Tenez de

**BERNIER, BERNIER
& FRIPP**
AVOCATS-NOIRES

Spécialité: Règlement de succes-
sions, compagnies, droit criminel
400, Edifice Somerset
WINNIPEG

ACHETEZ VOS
EPICERIES et
PROVISIONS
T. Pelletier & Cie
Avenue Taché, St-Boniface
Où vous aurez toujours des mar-
chandises de première qualité.

Soudure de Metaux
Procédé "Oxy-Acétylène"

Nous resoudons tout morceau brisé
et donnons ces pièces la qualité é-
gale au neuf.

SOUDAGE DE TOUTS METAUX
Manitoba Welding Company
Etabli depuis 1911
58 Princess — Tél. A8721
WINNIPEG, MAN
Nous parlons français

J. O. BRUNET
Importateur de
MONUMENTS
FUNERAIRES
en marbre et granit, statues,
etc.
Bureau et Atelier
346 Taché, St-Boniface
En face de
L'Hôpital St-Boniface
Tél. M. 5325-Rés. Tél. M. 7106

La Perfection en fait de Cigares
OVIDO
HABANA
Club Selections
2 pour 25c
UN CIGARE DE QUALITE

HEROS
TABAC CANADIEN FERMENTE
TRES DOUX TRES BON
PAS DE MAUVAISE ODEUR

POUR LA DEFENSE
NATIONALE

(Suite de la 2e page)

Charles Caron	2.00
Mme. Hon. LaFlèche	1.00
Georges Caron	1.00
Jos. LaFlèche	1.00
Alfred Caron	1.00
F. X. Caron	2.00
Jos. Gagnon	1.00
Mme Wm. Pelletier	1.00
A. Soutier	1.00

\$26.45

SAINT-NOBERT

Melle Flora Champagne	1.00
Melle Donalds Champagne	5.00
Denewert	1.00
Albert Perreault	5.00
Mme Jos. Champagne	1.00
Oscar Bonin	2.00
Mme Oscar Bonin	2.00
H. Hagel	1.00
Melles L. et C. Bonin	1.00
B. Bohémier	3.00
E. Bohémier	1.00
H. Vermette	1.00
K. Laliberté	2.00
Alfred Pelletier	1.00
E. Pelletier	1.00
Jos. Gosselin	1.00
Arthur Champagne	1.00
E. Cloutier	1.00
A. Pépin	1.00
H. Bohémier	2.00
Alp. Champagne	2.00
Jos. Bohémier	2.00
Isai Ritchot	2.00
Mme H. Courchaine	1.00
R. Lord	1.00
John Kenny	5.00
Arthur Chartrand	1.00
Ulysse Campeau	2.00
George Kenny	5.00
J. A. Ritchot	1.00
Anthoine Vermette	1.00
Albert Benoit	1.00
Oscar Courchaine	1.00
Fred Benoit	1.00
Emile Liebant	1.00
Joseph Leclair	1.00
Nap. Perreault	2.00
Henri Gousseau	5.00
Mme M. L. Dufort	1.00
Michel Leclair	2.00
Jos. St-Germain	2.00
A. B. Dufort	2.00
Melle Louise Larocque	5.00
Anonyme	1.00
Mme Arthur Leclair	5.00
Jos. Champagne	5.00
Léonce Champagne	1.00
RR. PP. Trappistes	5.00
Sœurs de la Miséricorde	2.00
Couvent de Saint-Norbert	5.00
Mme Arthur Landry	1.00
Mme Ernest Landry	1.00
Mme R. Giguère	2.00
Mme J. B. Smith	1.00
Jim Kenny	1.00
Elle Trottier	1.00
Jos. N. Lord	2.00
Louis Roy	1.00
J. E. Déglise	5.00
Arthur Turcotte	1.00
J. B. Lamoureux	1.00
Dr. Gendreau	5.00
Joachim Roy	2.00
Sylvio Laporte	2.00
Eugène Tellier	5.00
H. Lamoureux	1.00
A. Choquette	2.00
F. L. Joyal	1.00
Zachée Laporte	1.00

Jos. Campeau	5.00
Chas. D. Delorme	1.00
Louis Basse	2.00
Arthur Delorme	2.00
Ph. Cloutier	5.00
Ed. Champagne	1.00
S. Bagnon	1.00
S. Verrier	1.00
G. Verrier	1.00
Joseph Gramont	1.00
George Gramont	1.00
Jos. Tellier	2.00
Jos. Mousseau	1.00
Norbert Pelland	1.00
Anonyme	1.00
A. Delisle	1.00
George Gendreau	1.00
Antoine Renaud	1.00
B. Ferrier	1.00
Mme Beaudry	1.00
Norbert Tradiny	1.00
Mme Gogulion	1.00
T. Gratton	1.00
U. Campeau	1.00
Henri de Moissac	5.00
D. Pelland	1.00
Hector Champagne	1.00
Henri Boux	1.00
Luc Campeau	1.00
Jos. N. Landry	5.00
U. Ritchot	3.00
J. R. S. Cloutier	1.00
Emile Desorcy	2.00
Alphonse Lord	2.00
Melle M. Louise Vermette	2.00
Jos. Normand	2.00
Ed. Normand	2.00
Joachim St-Germain	1.00
Simon St-Germain	1.00
Mme Joachim St-Germain	1.00
Mme J. B. St-Germain	1.00
Mme M. Blondin	1.00
R. Prohiser	1.00
François Prohiser	1.00
Patrice Normand	1.00
Mme B. Normand	1.00
F. Normand	1.00
Joachim Vermette	1.00
J. A. Blouin	1.00
Alfred Normand	1.00
Jos. Boqueki	1.00
Almé Curtas	1.00
F. Varchore	1.00
Mme Armand Champagne	1.00

\$255.70

THIBAULTVILLE, Man.

Rév. Claveloux	5.00
J. Vermette	2.00
S. Phneuf	1.00
F. Rheault	1.00
F. Cyr	1.00
P. Pelletier	2.00
Mr. Dubois	1.00
Mde. N. Rajotte	1.00
J. Godard	1.00
M. J. Bourgois	1.00
H. Richard	2.00
A. Gregoire	2.00
A. Bourgois	1.00
Mde. Flamand	1.00
I. Phaneuf	1.00
P.-E. Leclerc	1.00
Gustave Vandale	1.00
Hector Mongeon	2.00
Pierre Ducharme, Jr.	1.00
Victor Champagne	1.00
Joseph Champagne	1.00
François Larocque	1.00
Joseph Dupont	2.00
Jos. Larocque	1.00
Mde. Sophie Vierville	1.00
J. Pierre Curtaz	1.00
Elzear Proulx	2.00
M. Rosalie Grégoire	1.00
Alexandre Leclair	2.00
M. Delphis St. Mars	1.00

DEBARRASSE DE
LA CONSTIPATIONIl cherche un soulagement
Pendant des Années

"FRUIT-A-TIVES" LE LOI DONNA

La constipation chronique ou l'action insuffisante des intestins est une des grandes causes de maladie. Quelques autorités prétendent même qu'on ne peut pas faire disparaître définitivement la constipation. C'est une grande erreur. La preuve existe que l'on peut faire disparaître la constipation, et rendre aux intestins leur fonctionnement régulier et normal.

YARMOUTH, (N.E.)
"Pendant des années je souffrais de constipation. Je devais prendre constamment des purgatifs et des laxatifs. Si je négligeais d'en prendre les intestins refusaient de fonctionner."

Il y a deux ans environ, un ami me conseilla de prendre du "Fruit-a-tives", ce que je fis. La première boîte me fit tellement de bien que je m'en procurai plusieurs autres, et continuai le traitement. Après en avoir pris huit boîtes les intestins fonctionnaient normalement et sans aide.

Le soulagement dans mon cas a été durable, car depuis lors je n'ai pas eu d'ennui de ce côté. Je recommande "Fruit-a-tives" à tous ceux qui souffrent comme j'ai souffert. Je suis persuadé qu'il leur fera du bien."

A. W. FRANKLIN.
Tous les marchands vendent du "Fruit-a-tives" à 50c la boîte, 6 pour \$2.50. Boîte d'essai 25c ou expédié par la poste sans frais par Fruit-a-tives Limitée, Ottawa, Ont.

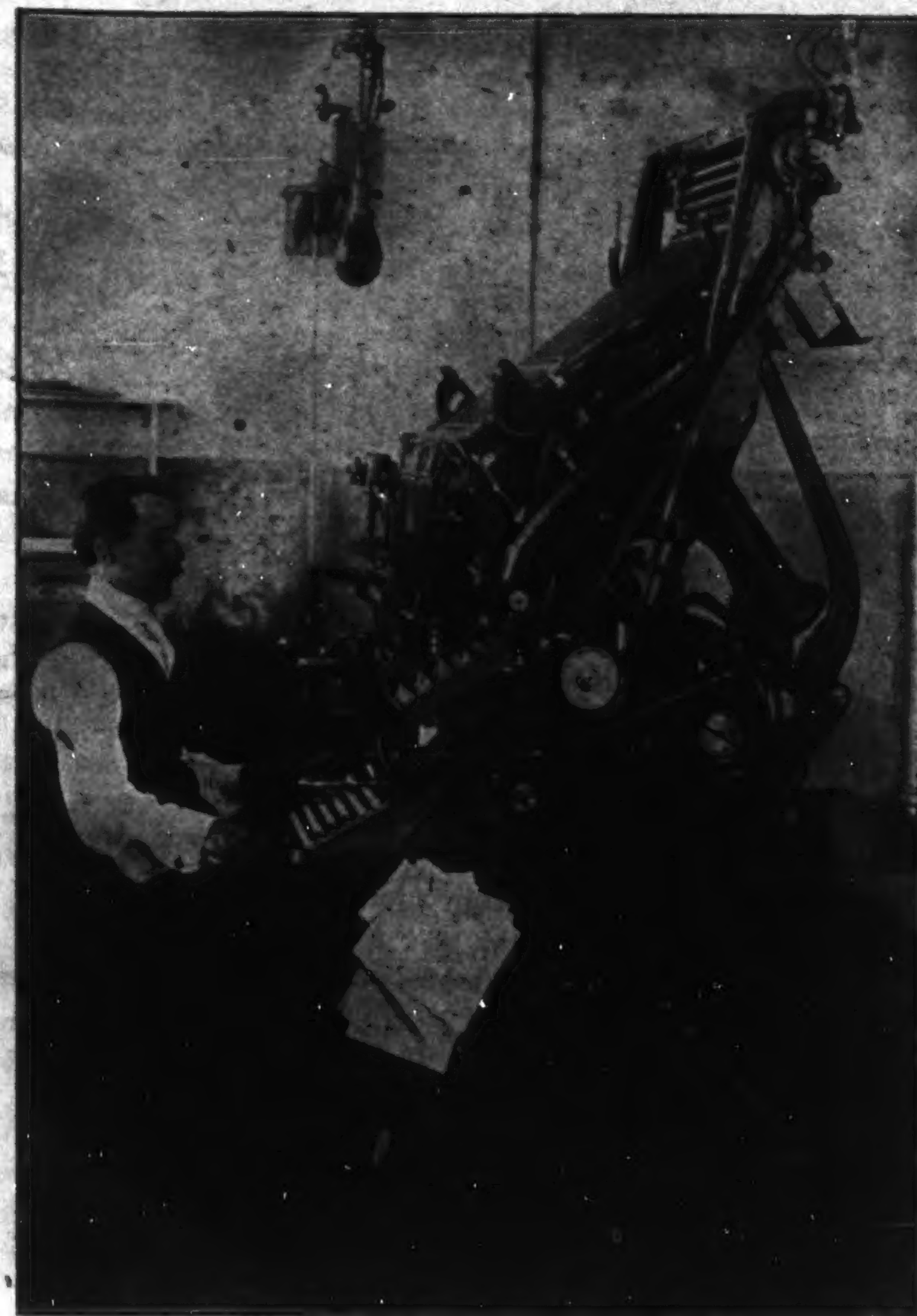
André Neault	1.00
Maxime Champagne	2.00
Albert Demontigny	1.00
Pierre Sabot	1.00
Albert Allard	1.00
Melle Aurore Gauthier	1.00
Jean Vermette	2.00
Joseph Legal	5.00
Anne Surprenant	1.00
Jos. Lessard	1.00

50.05

SAINT-AGATHE:

P. Courcelles	2.00
Adolphe Lemoine	1.00
V. P. Lemoine	1.00
Stan Toupin	5.00
O. Joyal Jr.	1.00
Frs. Sorin	1.00
Oct. Gauthier	2.00
Amédée Alarie	2.00
Omer Joyal Sr.	1.00
Albert Lambert	5.00
Jos. Lemoine	5.00
Félix D. Lemoine	2.00
Ernest Joyal	1.00
Arthur Fontaine	1.00
Arthur Gratton	2.00
Alberic Lemoine	3.00
Arthur Lemoine	2.50
Arthur Pélouquin	1.00
J. A. Courcelles	5.00
Paul Aubry	5.00
I. Brodeur	2.00

(A suivre page 4)

POUR VOS TRAVAUX
D'IMPRIMERIE

L'imprimerie est un Art

Dans l'imprimerie comme tous les métiers d'art il y a un cachet spécial à donner au travail. Cet art ne s'achète pas et surtout ne s'improvise pas, il s'acquiert après de longues années de travail. Il faut savoir donner à tel ou tel ouvrage, telle ou telle apparence; par exemple une carte d'affaire qui sera disposée comme un prospectus, ou une entête de lettre qui ressemblera à une affiche, non seulement ne frappera pas l'attention mais choquera l'œil. Il est reconnu qu'une annonce bien faite, une conception originale dans la confection d'un programme, ou d'un travail de fantaisie attire l'attention et rapporte des profits certains. Nous nous efforçons de donner à notre clientèle ce cachet dans l'exécution de leurs travaux et pour cela nous n'épargnons pas notre peine. Nos clients nous trouveront toujours prêts à leur faire des suggestions, ou faire des ébauches et nous garantissons une originalité parfaite dans la disposition typographique, une apparence luxueuse dans les couleurs et l'impression, et avec cela un service rapide et des prix convenables. Ceux qui ont bien voulu nous donner une commande d'essai dans le passé sont maintenant devenus nos meilleurs clients.

Ecrivez pour nos prix avant de placer vos commandes

Nous ne spécialisons dans aucune ligne en particulier, mais nous satisfaisons dans toutes

ENTETES DE LETTRES BILLETTS DE TOMBOLA
LISTE DE PRIX LIVRES PUBLICATIONS PROGRAMMES
RELEVÉ DE COMPTE CARTES D'AFFAIRES
CIRCULAIRES AFFICHES ENVELOPPES FACTURES
ET AUTRES TRAVAUX D'IMPRIMERIE

TRAVAUX POUR MUNICIPALITE
ROLES D'EVALUATION LISTES D'ELECTEURS
RAPPORTS FINANCIERS ET REGLEMENTS
ET AUTRES FORMES DE COMPTABILITE



rapidement obtenues par l'emploi du

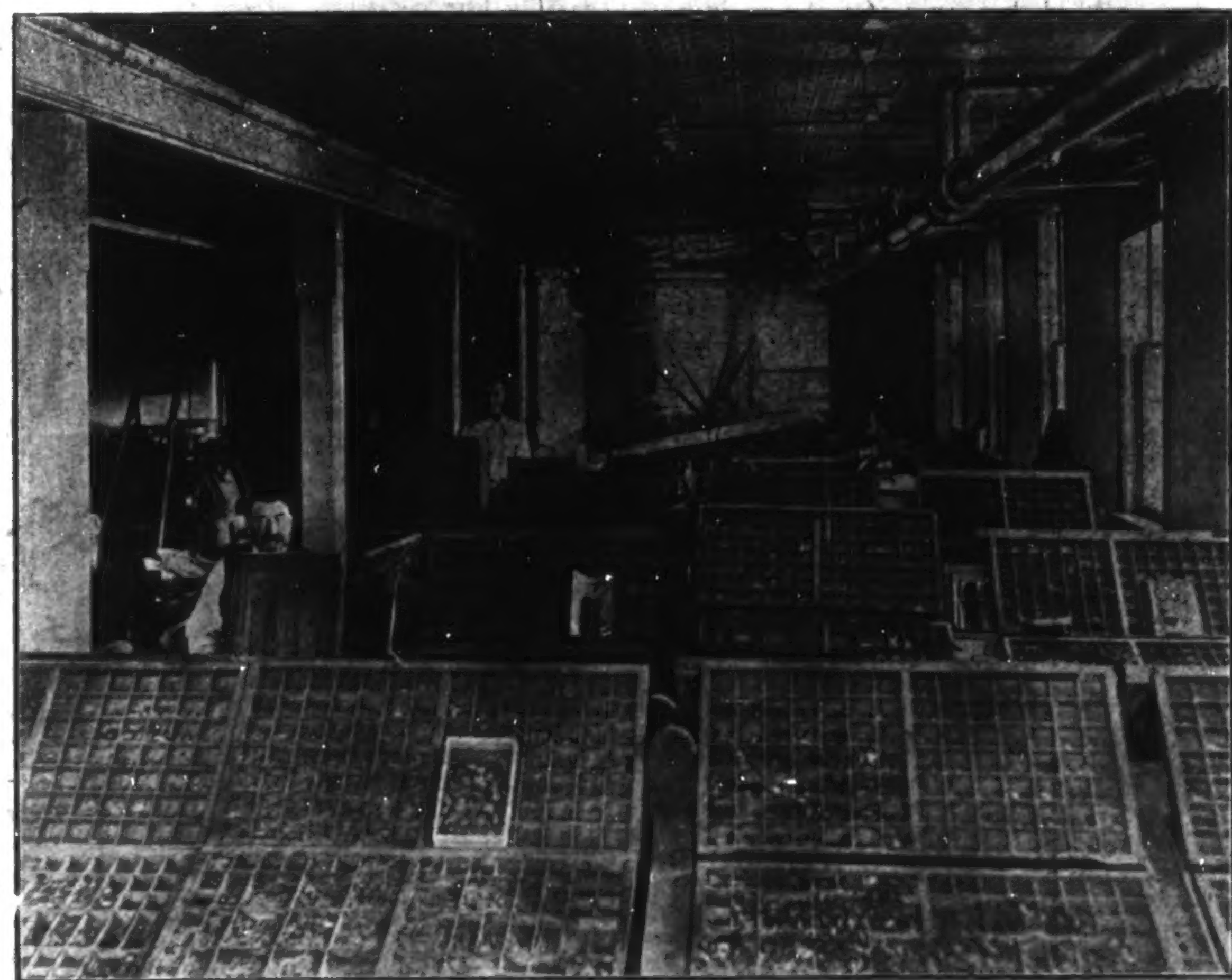
GENTIN

(LE BON TONIQUE)

Son heureuse composition en fait le plus puissant des toniques. Il convient aux Convalescents, Vieillards, Femmes, Enfants et aux personnes débiles et délicates.

Le Gentin, purement végétal, est originaire des Montagnes Rocheuses où les Sauvages Sioux l'employaient pour COMBATTRE LA MOLLESSE DES CHAIRS—SE DONNER DE LA RESISTANCE. En vente partout \$1.00 la bouteille

LA COMPAGNIE GENTIN, LÉVELLÉ, 682, RUE SAINT-PAUL OUEST, MONTREAL.



Les ateliers de notre imprimerie ont un outillage moderne permettant de donner à notre clientèle le maximum de satisfaction, des prix modérés et un service irréprochable.

"LE MANITOBA"

42 Avenue Provencher,

St-Boniface, Manitoba

NOUVELLES LOCALES

Séance régulière du Conseil de la Ville lundi prochain.

Les stations à gazoline de la Imperial Oil Co. sont ouvertes au public depuis la semaine dernière.

Le magasin d'épicerie de P. & B. est fermé depuis lundi dernier. On a transporté le stock à Winnipeg.

M. l'abbé Lamy directeur des Cloches de Saint-Boniface est de retour d'un voyage dans la Province de Québec.

Son Honneur le Maire Laurendeau et M. Gagnon, le chef de Police sont de retour d'un voyage de 2,000 en automobile dans l'état de Iowa. Le voyage a été des plus beaux.

Dimanche le 29 octobre à 7.30 p.m. un récital d'orgue sera donné par notre organiste le Professeur Georges Dorval. Entrée gratuite. Une collecte sera faite au profit des orgues.

MM. Doucet et Fournier ont été choisis dimanche dernier par le Cercle d'Education paroissial pour se porter comme candidats commissaires d'école pour les quartiers 2 et 3 de notre ville.

BRANCHE CENTRALE DES RESERVISTES FRANCAIS

A la réunion mensuelle de mardi dernier ont été élus :

M. L. V. Michel, Président; C. J. Delmarque, 2ème Vice-président (rélu); J. E. Collon, Secrétaire-Trésorier (rélu).

Ont été élus membres du Comité : S. Sarailon, J. B. Cazal, E. Vigouret, G. Cases, E. Loutrel.

M. C. J. Delmarque président cette séance exprima les regrets de la branche du départ de M. J. O. Callide, président sortant, pour Matlock où il vient de s'établir en affaires.

POUR LA DEFENSE NATIONALE

(Suite de la page 3)

Joseph Blodau	5.00
Eugène Blodau	5.00
Lucien Bourassa	1.00
Paul Pélouquin	1.00
T. Courcelles	1.00
Wilfrid Pélouquin	1.00
Viv. Victoria Courcelles	3.00
Pierre Gauthier	1.00
Martial Fenez	50
Rodolphe Pélouquin	50
J. C. Brodeur	1.00
Anonyme	1.00
Cyrille Nolette	2.00
F. Pallard Sr.	2.00
André Brodeur	1.00
Henri Oulmet	50
Viv. Alfred Oulmet	25
Ferdinand Gratton	5.00
E. Nolette	1.00
Joseph Lapointe	3.00
Jean Sorin	5.00
Hormidas Godin	50
Fra. Calvez	1.00
Ovide Pelletier	1.00
Siméon Garet	2.00
Louis Toupin	5.00
Tancrède Gauthier	2.00
Pierre Beaulieu	1.00
D. Pinsonneault	1.00
Adélaïde Fontaine	1.00
David Fontaine	1.00
Stanislas Fontaine	1.00
Alex. Brémault	5.00
Théophile Joyal	2.00
Euclide Olivier Jr.	1.00
Donat Joyal	2.00
Fr. T. Pallard Jr.	1.00
Calixte Wery	1.00
Félix Alfred Dorge	1.00
Edouard Dorge Sr.	1.00
Albain Dorge	1.00
Edmond Guertin	1.00
Louis Lemoine	1.00
Emile Pélouquin	30
Alphonse Pélouquin	25
Euclide Olivier Sr.	50
Dr. Richard Roy	5.00
Viv. Jos. Toupin	1.00
Celestine Robert	1.00
Signard Beaudoin	1.00
Gerard Chénard	5.00
C. A. Brodeur	5.00
Ephrem Toupin	2.00
Aldéric St. Onge	2.00
Jos. Orila Toupin	1.00
Viv. Horace Robert	50
Dns. Alph. Toupin	1.00
Joseph St. Onge	1.00
Fidélité St. Onge	50
Arthur Lapalisse	2.00
Eugène Lapalisse	2.00
Pierre Beaudoin	5.00
Edgar Lemoine	5.00
Josephat Dorge	1.00
Ferdinand Blampain	50
Félix Lemoine	5.00
Théobald Joyal	2.00
Couvent de Ste Agathe	5.00
Hormidas Bellerive	1.00
Annie Oulmet	1.00
Mr. le Curé	10.00
Total	196.30

MERE D'ONTARIO QUI SOIGNE SA FILLE

Mères — surveillez la santé de vos filles. Elles ont besoin de votre soin et vos conseils dès l'âge de douze ans jusqu'à l'état de femme. Beaucoup de femmes ont souffert des années, par suite de manque d'attention durant cette période.

Le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham est un remède excellent pour les filles et femmes. Depuis près de 50 ans, il soulage les mères et les filles, il vous soulagera ainsi que votre fille.

Hamilton, Ontario. — "Depuis l'âge de treize ans jusqu'à quinze, ma fille souffrait tous les mois, pendant la période de sa croissance, de douleurs survenant pendant la classe, on devait la transporter à la maison. Outre les douleurs et l'irrégularité, elle avait des maux de tête, étourdissements, et évanouissements, dans les semaines, avec douleurs dans les reins. Je vis votre réclame dans le "Hamilton Spectator" et lui achetai le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham. Maintenant, elle n'a plus aucune douleur, et nous recommandons votre remède, toutes deux. Elle est employée dans une confiserie et semble très forte. Je vous permets de publier cette lettre comme témoignage." — Mme I. P. Clause, 76 rue Walnut St., Hamilton, Ontario.

PITRES ET PATRIOTE

Avant hier, on a célébré à Boucherville un patriote des premiers temps de la Nouvelle France, Pierre Boucher, Pierre Boucher est une des belles figures de notre histoire et, à ce titre, il méritait qu'on donnât quelque espace à la manifestation de dimanche en son honneur, devant ses descendants et une foule de gens mus par le patriotisme. Hier, à Montréal, arrivaient deux prétendues étoiles de cinéma, dont une est une catholique divorcée, et l'autre, un divorcé, également. Qu'ont-ils accompli pour leur pays, et, ce qui nous regarde davantage, pour le Canada? Ils se sont enrichis au cinéma, tandis que Pierre Boucher est mort, il y a deux siècles, presque pauvre, après avoir consacré toute sa vie à son pays. Pourtant à mesurer l'espace qu'on a donné, hier, dans le journal le plus répandu de Montréal, au patriote et aux pitres, on dirait que ceux-ci sont les grands personnages et que le patriote, lui, fut un pitre. Feuilletez en effet la Presse d'hier soir, si vous l'avez par hasard sous la main. Vous y verrez qu'on y a donné en première page quatre grandes colonnes, avec force images et une manchette de quatre colonnes, aux deux acteurs de cinéma, dont le principal mérite de l'un est d'être acrobate défilé et celui de l'autre, d'être blonde sans s'être passée au peroxyde; mais, par contre, au patriote Pierre Boucher, on a réservé tout juste une pauvre demi-colonne, avec une manchette minuscule, en avant-dernière page. Cela s'appelle sans doute rendre hommage à qui honore est du. C'est la répétition à l'infini de pareil procédé qui fait croire aux lecteurs de cette sorte de feuilles que la grande publicité doit aller aux criminels, ou aux étoiles de cinéma, aux gens forts en jambes et agiles à la course du dollar, et que le patriotisme, ne payant pas, est négligeable et donc chose à reléguer dans un coin, entre l'annonce d'un onguent contre les cors et d'un tonique pour le cuir chevelu. Voilà pris sur le vif, l'esprit qui anime le "grand journalisme", celui qui néglige ni ne gouverne, mais déforme et abrutit.

(Le Devoir)

LES DEBUTS DE LA CHRETIENNE DU PAS

Ce fut du temps de Monseigneur Provencher résidant à St-Boniface, que parut au Pas pour la première fois un prêtre catholique, l'abbé Darveau, Canadien-français.

Le maître d'école anglican et catholique qui résidait déjà dans ce village, jaloux de voir que les sauvages allaient avec confiance et de préférence au prêtre catholique, résolu de s'en débarrasser. Il fut décidé secrètement, au départ du prêtre catholique, que le printemps prochain, époque de son retour au Pas, les sauvages iroquois l'attendraient et le guettaient à la baie des canards, sur le lac Winnipegosis, non loin de Pino Creek. C'est ce qui arriva, et juste à cet endroit, un Indien nommé Tehnikach (corte-jambe) tua M. Darveau d'un coup de fusil. Il y eut deux coupables et un enfant, plus tard, révéla le secret. En arrivant au Pas pour

rendre compte de leur mission au maître d'école protestant, ils dirent que le prêtre catholique s'était noyé.

Donc le premier missionnaire catholique du Pas mourut martyr victime de son zèle.

Après lui, ce fut le Père Taché accompagné de M. Lafleche, qui passèrent au Pas en 1846, mais sans s'y arrêter, en route pour l'Ile à la Croix via Cumberland et la Rivière des Anglais, appelée Churchill et en cri Missinoyis (la grande eau).

De 1846 à 1874, d'autres missionnaires passèrent au Pas, Mgr Taché y passa, je crois, vers 1850 en traineau à chiens, venant de l'Ile à la Croix, en compagnie de deux braves métis, Abraham Lavière et William Cook, en route pour St. Boniface via Winnipegosis. Le Père Legoff, le Père Gaspard, le Père Petitot, le Père Grouard y passèrent aussi; mais sans s'y arrêter.

Ce ne fut qu'en 1875 que, le premier je m'occupai des quelques catholiques du Pas au milieu de sept à huit cents cris en majorité protestants. Il y avait deux ou trois familles d'origine canadienne-française: les Constant, les Dorion, les Marcellais. Les premiers, si longtemps sans prêtre, étaient devenus protestants. J'allais le voir de temps en temps, campant chez eux, célébrant la messe dans leur maison. En 1877 je chargeai le Père Paquette de résider au Fort Cumberland et de là visiter les gens du Pas et du Grand Rapids.

Ce dernier appelé ailleurs, le P. Lecoq, de résidence au Fort Cumberland, s'occupa des gens du Pas, y fit quelques conversions et y construisit la première chapelle et le premier autel de l'autre côté de la Saskatchewan sur la rive nord. Après le départ du Père Lecoq, je fus encore seul pour visiter régulièrement Le Pas. J'étais là en 1887, en septembre, quand arriva le jeune Père Ovide Charlebois. Il vint au Cumberland, ensuite à ma mission du lac Pelican, où je lui appris la langue sauvage en l'initiant au ministère parmi les cris. Il fut mon aide et mon soutien sur tous les points de ce vaste district, du Fort Cumberland, du Pas, du Grand Rapids, sur tous les cours du fleuve Churchill, et même au Fort Nelson. Il plaça un catéchiste à Le Pas, ce fut Jeremiah Constant, un converti du Père Lecoq. Tels sont les commencements de cette mission où réside Monseigneur Ovide Charlebois, devenu vicaire apostolique du Keewatin depuis 1911.

E. BONNALD, O.M.I.



CITY OF ST. BONIFACE

AVIS est par les présentes donné que le Conseil de la Cité de St. Boniface a l'intention de faire et construire et fera et construira les travaux ci-dessous énumérés, comme améliorations locales, payables par taxes spéciales, (à moins d'en être empêché dans la liste ci-dessous, l'intérêt étant calculé sur la dette à un taux n'excédant pas six pour cent par année et à un pour cent par année de moins que ce taux sur le placement du fonds d'amortissement, mais ce dernier ne devant pas excéder quatre et demi pour cent par année.

Dans le cas de trottoirs la cotisation sera prélevée seulement sur les propriétés faisant front sur le côté de la rue ou partie de rue où ils seront construits.

Et à moins que dans un mois de la publication de cet avis les propriétaires de la propriété réelle affectée dans chaque cas respectif, représentant au moins les trois-cinquièmes en valeur de la dite propriété ne pétitionnent le Conseil à l'encontre de ces améliorations et de la cotisation requise pour en payer le coût, la Ville pourra sans autre avis procéder à faire exécuter ceux des dits travaux contre lesquels aucune pétition n'aura été présentée, et à prélever les taxes spéciales de frontage nécessaires pour en payer le coût.

Les améliorations locales projetées et les rues ou parties de rues sur lesquelles elles devront être faites ainsi que la période d'années durant laquelle la cotisation spéciale sera prélevée sont respectivement comme suit:

PERIODE D'UN AN	
Un trottoir en cendres, 5 pieds de largeur sur le côté nord de la rue Tissoit, de la ligne Est du Lot 1118, Plan 76 à la rue Archibald.	\$92.50
Un trottoir en cendres, 5 pieds 4 pouces de largeur sur le côté sud de l'avenue Oak, de la rue Eugénie à la rue Arnold.	\$155.00
PERIODE DE DEUX ANS	
Le fossage de la rue Dugas, du Chemin Dawson à l'avenue de Bourmont.	\$250.00
Le nivelage et le fossage de la rue Richot de la rue Hamel à la rue Victoria.	\$438.68
PERIODE DE TROIS ANS	
La reconstruction du trottoir de bois, 5 pieds de largeur sur le côté nord de la rue Tissoit, de la ligne Est du lot 1118, Plan 76 à la rue Archibald.	\$234.59
La reconstruction du trottoir de bois 5 pieds et 4 pouces de largeur, sur le côté sud de l'avenue Oak, de la rue Eugénie à la rue Arnold.	\$165.00
Un trottoir en cendres, 4 pieds de largeur sur le côté Ouest de l'avenue Lisgar, de l'avenue McMillan à la ligne sud du Lot 23, Bloc 35, Plan 385.	\$73.26
Par ordre	
ERNEST GAGNON, Greffier	
St. Boniface, Man. le 17 octobre 1922.	

coq, je fus encore seul pour visiter régulièrement Le Pas. J'étais là en 1887, en septembre, quand arriva le jeune Père Ovide Charlebois. Il vint au Cumberland, ensuite à ma mission du lac Pelican, où je lui appris la langue sauvage en l'initiant au ministère parmi les cris. Il fut mon aide et mon soutien sur tous les points de ce vaste district, du Fort Cumberland, du Pas, du Grand Rapids, sur tous les cours du fleuve Churchill, et même au Fort Nelson. Il plaça un catéchiste à Le Pas, ce fut Jeremiah Constant, un converti du Père Lecoq. Tels sont les commencements de cette mission où réside Monseigneur Ovide Charlebois, devenu vicaire apostolique du Keewatin depuis 1911.

E. BONNALD, O.M.I.

LA PECHE AUX PERLES

Du petit journal local L'Eten-dard" du 12 octobre:

TRIBUNE LIBRE

"La loi et la politique bien camouillées (sic), voilà, etc, etc."

Et plus loin: "Nous avons un magistrat, qui vient de nous donner une idée de son grand génie inventif d'exécutions, et nous prend pour des gens (sic) si il croit nous faire avaler cette pilule aussi bénigne (sic) (sic)." Et dire que ce petit journal se possédait dernièrement en champion de la langue française en fulminant contre nos marchands qui arborent une enseigne en anglais. Ironie!!

Dans une ville française surmonter son magasin d'une enseigne en anglais, c'est mal; mais pour un journal français publier des articles en "charabia"... ça n'a pas de nom.

Nous ne saurions trop recommander au personnel du journal les cours d'étude du soir.

Du Free Press de mercredi, 18: "Melle Rose Harvey, de New-York, (bien entendu) possède paraît-il les plus jolies épaules du monde."

Où allons nous?...

Du même:

"John A. McReady et Oakley Kelly, fameux aviateurs américains (encore), piloteront prochainement le plus gros aéroplane du monde dans le plus long du monde des vols faits sans escale."

Mais attendons la fin.

Toujours du même:

"The Pippin"

QU'ELLES SONT LES CHoses DONT VOUS AVEZ BESOIN DANS UNE CHAUSSURE

Vous voulez la dernière mode? Oui.
Vous voulez avoir la bonne qualité? Certainement.
Vous voulez avoir une chaussure qui durera longtemps et paraîtra bien? Oui.
Eh, bien c'est exactement ce que vous offre la Chaussure Astoria.

En vente chez tous les principaux marchands

"Astoria" Shoes

Tailor Made for Particular Trade
SCOTT-MCHALE, LIMITED
London - Canada

"Baby Peggy qui a la réputation d'être la plus jeune artiste de cinéma du monde."

— Quel pays, mes aïeux! —
Le pêcheur.

CITE DE ST-BONIFACE

AVIS

Le soussigné a reçu instruction du Conseil de la Cité de St. Boniface en vertu d'un règlement No. 510, d'inspecter toutes les installations de Radio existant dans la Cité de St. Boniface. En conséquence toutes les personnes intéressées sont par le présent avis notifiées de faire application au bureau de l'ingénieur à l'Hôtel de Ville de St. Boniface. Une remise de 25 cents sera chargée pour chaque inspection.

F. P. JONES,
Electricien de la Cité

46-47

LE VIN

DU

Dr CODERRE

Est préparé sous notre direction avec la liqueur d'iode de quinine iodurée qui en fait la base; et, cet Elixir est administré avec succès depuis plus de 70 ans, comme en fait la preuve le certificat qui suit et signé par les grandes autorités médicales de ce temps-là.

Le vin Elixir Tonique du docteur Coderre est employé dans tous les cas qui réclament l'emploi d'un tonique altérant et peut être continué sans inconvénient.

L'iode qu'il contient en fait le remède par excellence pour remplacer l'huile de foie de morue chez tous les tuberculeux, les rachitiques et les scrofuleux.

Les anémiques, les personnes qui souffrent de maladies de la peau, de dartres, de boutons dans la figure, de démangeaisons, de débilité générale et d'appauvrissement du sang, trouvent dans ce médicament toutes les qualités curatives que les médecins dont les signatures suivent en réclament.

Attestation irrécusable de médecins célèbres, anciens professeurs d'Université bien connus à Montréal par leur science, en faveur de l'Elixir Tonique du Docteur Coderre.

Nous soussignés, médecins, après avoir pris communication de la composition de l'Elixir Tonique" du docteur Coderre, tel que ci-dessus, certifions que ce Tonique est préparé avec des substances médicamenteuses propres au traitement de maladies qui réclament l'emploi combiné des agents toniques altérants.

HECTOR PELLETIER, M.D.	THOS. D'ODT D'ONNENBERG, M.D.	J. G. BIRAUD, M.D.
ALEX. GERMAINE, M.D.	J. P. ROTTOT, M.D.	D. W. ARCHAMBAULT, M.D.
J. A. ROY, M.D.	A. T. BRODEUR, M.D.	O. RAYMOND, M.D.
E. H. TREDELL, M.D.	P. A. C. MUNRO, M.D.	A. P. DELVECHIO, M.D.
L. B. DUBOIS, M.D.	P. BEAUBIEN, M.D.	

En vente chez tous les marchands des villes et des campagnes.

COMPAGNIE MEDICALE DU Dr CODERRE, 482, RUE ST-PAUL OUEST, MONTREAL.

Si vous Souffrez du

RHEUMATISME

Lumbago, Névralgie ou s'importe quelle autre douleur, appliquez du Liniment Minard sur l'endroit endolori et le soulagement sera immédiat. Minard est le seul remède dans votre pharmacie qui tange. Rien ne peut l'égaler.

En vente partout

LINIMENT MINARD

TRIOMPHÉ DE LA DOULEUR

Vermont, N.E. P.

"La Loi de Faillite"

J. A. HEBERT

Syndic Autorisé
Manitoba et Saskatchewan
Comptable et Liquidateur de Faillites

Compétence et diligence apportées dans les règlements de compromis entre débiteurs et créanciers

Bureau chez
J. A. HEBERT & CIE
Limitée

265 Avenue du Portage
TEL. A 7647 WINNIPEG

Dr F. LACHANCE

Des Hôpitaux de Paris

Spécialité :
CHIRURGIE ET GYNECOLOGIE

Consultations : de 2 à 5 p.m.

Téléphones :
Bureau: A6207—Résidence N1564
Bureau : Bloc Somerset
Chambre 438
Avenue du Portage - WINNIPEG

Dr N-A. LAURENDEAU

DES HOPITAUX DE NEW-YORK

Spécialité : Chirurgie et maladies de la femme

HEURES DE CONSULTATIONS
1 à 3 heures p.m. 7 à 8 heures p.m.
Visite à l'hôpital St-Boniface tous les matins

Bureau et résidence : 83, rue Ritchot
Tel. Main 1392 Saint-Boniface

Dr J. R. TASSÉ

M. D., L. M. C. C.

Spécialiste en Chirurgie et Maladies des Femmes. Voies Urinaires

Bureau — Chambres 441-443 Bloc Somerset, Ave. Portage, Winnipeg

Heures de bureau : Winnipeg, le jour: 2 à 5—St-Boniface, le soir: 7 à 8—Tel. A6081

Résidence : 161 Ave Provencher
Tél.: N2671 St-Boniface

Desjardins Freres

Entrepreneurs de Pompes Funébres

14, rue Victoria — St-Boniface
Tél. N1467

Autos pour funérailles, mariages et baptêmes. Service jour et nuit. Auto-ambulance et auto-corbille sur demande. Maison exclusivement Canadienne-française.

J. E. Provencher J. N. Senez
Tel. Res. N1864

GREAT WEST CONSTRUCTION CO.

ENTREPRENEURS GENERAUX

Tél. Bureau N2371
46 Ave. Provencher—St-Boniface

RESTAURANT PROVENCHER

Félix Montaldo, Prop.

Coin Avenues Taché et Provencher
Toujours de bons plats: Pâtisseries, Fruits, Bonbons, Tabacs et Cigarettes. Le stock est des mieux assortis et frais.

ROBOL

(Télégramme)

Nettoyent l'intestin paresseux et combattent la

CONSTIPATION

Cause de maux de tête, mauvais digestion, manque d'appétit, torpeur du foie. — 25c la boîte.

Ch. Chénier Frères—Américains Ltd., Montréal